

## Trente ans déjà? Pas possible!!

Voilà bientôt trente ans, une poignée d'amoureux des traditions, voulant voir des cours de musique s'installer à Liffré, créait l'association Gallo Tonic. Depuis sa première saison (1988/89), *l'asso vra dynamique* n'a cessé d'œuvrer pour la culture gallèse sous toutes ses formes: contes, chants, musique, danse bien sûr, mais aussi savoir-faire à travers les pommés et autres veillées à thèmes...

À propos de veillées, nous vous en proposons une d'un genre (un peu) spécial, **le vendredi 2 novembre, à partir de 20h 30, au Relais des Cultures d'Ercé-près-Liffré**. Jugez plutôt:

Diverses manifestations serviront de prétexte à fêter les trente ans de Gallo Tonic. Pour annoncer cet anniversaire, nous **allons confectionner une banderole** qui pourrait bien être fièrement(?) exposée lors de ces événements. Donc, chers amis de Gallo Tonic, nous vous sollicitons pour cette tâche collective!!

Le principe: pendant que chanteurs, conteurs et musiciens animeront la veillée, chacun, selon ses compétences, choisira un élément de banderole à confectionner (peinture, collage, broderie, système d'accrochage, etc...). Les matériaux et les outils seront fournis, pas de crainte de ce côté-là. *Bé sur, vous pouez em'nē vos cot'ries et portē d'qua à bai et à rouchē pour partaigē o l'monde!*\*

\* Traduction: Àmenez vos amiskōzofs pour fairē les aNdouillōskis o nousش. Fořcémentaya, at the Bout of ún momento, on a lā dalla in peñto, dōnē faut ařpōrter c'kifo fūr se poner der la cravattøvم.

## De qua qu'fao savâ!

- Notre première animation de la saison, l'apéro-conte au sympathique bar « La Bicyclette » de La Bouëxière, le 22 septembre, s'est déroulé dans une ambiance très agréable. Le conte en gallo attire du monde, c'est très bon signe!!
- À l'heure où nous mettons sous presse, notre 7<sup>ème</sup> joute chantée/contée du 29 septembre n'a pas encore eu lieu. On vous en touchera deux mots dans notre prochaine **gazette**.
- Si vous vous êtes emparé(e) de notre calendrier (tout en couleurs) lors de nos diverses rencontres, vous avez sûrement lu en en-tête qu'il s'agissait d'un calendrier prévisionnel. Il pourra donc faire l'objet de modifications. De fait, les cours de violon auront lieu le mercredi, et non le mardi. De plus, des problèmes de salle peuvent nous amener à changer le lieu de certains ateliers. En cas de doute, consultez notre site, toujours à jour grâce à notre ami Francis!

6

## La gazette de GALLO TONIC

Octobre 2018

## EDITONIC



Rédigé et imprimé par nos soins.  
*Lés saints su qui on peut comptē pour faire la  
con'mission cēte fa-lā*  
Saint François d' Assise  
*Cē l' patron dēs écologistes et dēs person' nes  
qui travaillēt dans l' secteur de la tapisserie.*  
*Il ē bon quānd tu vieux ava la pé et  
arrētē d' toussē.*

*Dis don Michē ! Faut pas craire que tu peux faire le fanfaron ! Y a la Thérèse qui t' sieut d' prés et qui pourrait t' faire de l' ombre ! On va en r' contē après mé faut qu' on ěplique au monde.*

En effet, comme on ne vous l'a pas dit à l'Assemblée générale, vous l'avez trouvé vous-même en observant la **gazette** de Septembre. Vous avez compris l'expression « *lés saints su qui on peut comptē pour faire la con'mission* ». Vous savez donc maintenant que le thème choisi pour la notule verticale de la saison qui commence c'est : « Les intercesseurs ».

L'illustration dans la gazette de septembre était donc Saint-Michel, saint que l'on invoque ( et qui doit intercéder auprès du Grand Patron ) si on veut lutter contre les tentations et les tempêtes.

*Cē astour qu' il faut hochē la tête pour vā* la notule verticale d'octobre... notule qui sera écrite horizontalement si vous tournez la feuille d' un quart de tour à droite...

*Dis don Michē ? Tu m' ěcoutes cor ?* Toi qu' on fête le 29 septembre, tu prétends être le patron des marchands de fruits et légumes, *eh ben mēfie-ta : Thérèse, qu'on fête deux jours après, ē dit qu' elle ē la patron'ne dēs pépiniéristes, dēs fleuristes et dēs pilotes d'avions !*

Elle pourrait bien contrarier ton commerce ... et si tu gères mal les tempêtes, *i pourrait bé pieuva jus-qu'à la Saint-Luc !* Et là... !

« A la Saint-Luc,  
La pluie du vallon,  
Fait de la neige sur le mont »

Association  
GALLO TONIC  
La Morlais  
35340 Liffré  
Tél/fax : 02.99.23.54.57  
Messagerie :  
gallotonic@orange.fr  
Web:  
http://gallotonic.com/

## EDITONIC (suite)

Curieuse cette ponctuation (qu'on trouve dans tous les almanachs) : une virgule inutile et le point manquant à la fin de la phrase.

Et puis... *la piée qui devient d' la nège à m'zure qu' on monte, cé banal ! Y a pas choix d' date !*

PS: le plus fleuri des Landes d'Andouillé-Neuville, le Saint-Léonard, il a du souci à se faire : en Octobre, il y a Saint-Firmin (le 11), qui lui aussi peut être invoqué par les parents qui souhaitent que leurs enfants aient le goût des études !

Qu'est-ce qu' i n' faut pas faire pour être utile au brave monde !

## POTINS DE L'AG

Côté élections, à l'issue du scrutin, tous nos amis « sortants » ont été reconduits dans leurs fonctions, à l'exception d'Alain Coirre, qui ne souhaitait pas se représenter, mais dont la place ne restera pas vacante, puisque Hervé Robert a été élu. Nous aurons donc de nouveau (contrairement à ce qu'a pu écrire votre rédactrice préférée, sous l'emprise de la galette saucisse!), cette année, 11 membres siégeant au Conseil d'Administration. 11, alors que le CA peut accueillir 12 membres.

Chers amis adhérents de Gallo Tonic,

Comme vous le savez, votre adhésion vous donne droit à un concert gratuit, ce qui n'est déjà pas rien, mais **en plus**, vous pourrez participer à notre QUIZ de fin d'année, QUIZ dont la renommée a doré et déjà franchi les frontières de la Comm' comm', c'est vous dire!!

« Que dois-je faire? » -vous demandez-vous avec anxiété-

Eh bien, tout simplement garder toutes les **gazettes** de l'année 2018 (si vous ne les avez pas, rackettez vos voisins!) et les apprendre par cœur. Ensuite, en décembre, il vous restera à répondre à nos diaboliques questions, qui vous permettront peut-être de gagner un fabuleux voyage à Liffré, qui sait?

## POTINS DU CA

Notre Conseil d'Administration peut compter jusqu'à 12 membres. Si vous savez bien compter, il n'y en a que 11 cette année.

Présidente:	Marie-Jo Joulaud
Vice-Présidente:	Marie-Pierre Brouxel
Trésorière:	Marie-Pierre Robert
Trésorière-Adjointe:	Rachel Souchu
Secrétaire:	Hervé Robert
Secrétaire-Adjointe:	Anne-Marie Friction
Membre du CA:	Michel Franger
Membre du CA:	Francis Guillard
Membre du CA:	Louis Laferté
Membre du CA:	Maryvonne Lucas
Membre du CA:	Victor Ribulé

Les administrateurs, ne voulant pas se disperser, se sont réparti les tâches, avec, parfois, des soutiens « hors CA ». Pour que vous sachiez qui contacter en cas de doute, voici les commissions qui pourraient vous intéresser:

### Commissions de travail et délégations :

Communication interne et externe : Anne-Marie Friction  
Conteurs : Michel Franger  
Cours de musique : Marie-Jo Joulaud, Marie-Pierre Brouxel  
Danse initiation (jeudi) : Marie-Pierre Robert  
Danseurs en costume : Marie-Pierre Robert  
Enter' Nous : Maryvonne Lucas, Anne-Marie Friction  
Fruits d'autrefois : Louis Laferté, Anne-Marie Friction  
Gazette : Frédérique Guillard, Daniel Masson  
Lif' Fredaines : Marie Pierre Brouxel  
Passerelle : Maryvonne Lucas, François Bervas  
Site internet : Francis Guillard  
Sonorisation : Jean Lucas

« *La plée qui chë, la plée qui mouille,*

*Cé du biao temps pour lé guërnonilles... » (air connu)*

*Ô yeu bottes nère, i vont sérë dé châtaignes ou ben dé p'tits roses; ghi don?*

**Frédérique GUILARD**

**02.99.55.53.23**

**Daniel MASSON**

**02.99.55.24.45**

## GALLODRIER (suite)

- V. 19 oct. Goven, Salle des lavandières, 20h, Fest Noz (*Arguelice, Les Coteris du Meu, Les sublettes, Les Traenn Choc*).
- S. 20 oct. Bazouges-la-Pérouse, Salle des fêtes, 20h30, Fest Noz - Pommé (*Duo Kerno-Buisson, Duo Rigal/Cheul*).  
Louvigné-du-Désert, Centre Culturel Jovence, 21h, Fest Noz (*La Marmithe, Ludivine et Cédric, Trio dans l'air, Les Gercailloux, A la volette*).  
Mélesse, Salle polyvalente, 20h30, Fest Noz (*Kaiffa, Les piafs Benèses, Startijenn, Trad'Awen, Élèves de l'école de chant et de Musique*).
- Du 21 au 28 oct. Rennes, Séjour "Samain Berdadao". Ado. Séjour en immersion langue gal-lèse (jeux soirées riguedao, concerts, feu de la Samain... (*Rens. 02.99.54.36.45 ou parmediation@cercleceltiquerennes.org*)).
- D. 21 oct. Chartres-de-Bretagne, Halle de la Conterie, 20h30, Fest Deiz (*Breskenn, Diskuizh, Duo Fabre*).
- Me. 24 oct. Saint-Malo, Village de la Route du Rhum, 19h, Fest Noz (*Kendirvi, Little big noz, Bagad Quic en Groigne, Maskagaz*).
- V. 26 oct. Redon, la croix des marins, 20h30, Fest Noz (*Feiz Noz Moc'h, L'Haridon/Nedelec, Ti Lyannaj, Trio dell'amore*).  
Redon, Théâtre, 20h30, Concours de contes et menteries.
- S. 27 oct. Cuguen, Salle des associations, 21h, Fest Noz - Pommé (*Amusous d'monde, Les piafs Benèses*).  
Lecousse, Salle Hermine, 20h30, Fest Noz (*Beat Bouet Trio, Denelezh, Dour/Le Pottier Quartet, Gloaguen/Le Henaff, Bagad Bro Felger*).  
Redon, Salle des fêtes de Bellevue, 21h, Fest Noz (*An amaturien, Trio Tré-guier*).  
**Redon, Croix des Marins, 14h30, Joute contée.**  
Veizin-le-Coquet, Salle des fêtes de Bellevue, 20h30, Fest Noz - Bal Folk (*Emmanuelle Bouthillier, Patrick Bouffard & Centralbal, Sèrcl*).
- Me. 31 oct. Langon, Salle des Menhirs, 20h30, Fest Noz (*Diatonico*).  
Miniac-Morvan, Espace Bel-air, 21h, Fest Noz (*Estran, Pichard/Vincendeau, Startijenn*).  
Saint-Marc-le-Blanc, Salle des Fêtes, 20h30, Concert (*Digresk, Les Ramoneurs de Menhirs*).
- V. 2 nov. **Ercé-près-Liffré, Relais des Cultures, 20h30, Veillée chant, musique et conte (Gallo tonic et qui veut)**
- S. 3 nov. Domagné, Salle des sports, 21h, Fest Noz (*Fleuves, Landat-Moisson quintet, Morwenn Le Normand & Ronan Pinc*).  
Pont-Péan, Espace Beausoleil, 20h30, Fest Noz - Bal Folk (*Ciac Boum, Nara-gonia*).
- D. 4 nov. Bruz, Espace Vau Gaillard, 14h, Fest Deiz (*Le Bigot/Morvan, Leizig, Les gallos du Boël, Ar paouez*).

## GALLODRIER

*Les événements auxquels Gallo Tonic participe sont notés en gras.*

- Du 3 au 13 oct. Ille et Vilaine, Le Grand Soufflet (*programme sur <http://legrandsoufflet.fr/>*)
- Du 4 au 28 oct. Redon et alentours, Bogue d'Or (programme sur [http://www.gcbpv.org/?page\\_id=108](http://www.gcbpv.org/?page_id=108))**
- Ma. 2 oct. Rennes, Maison Internationale de Rennes, 20h, Soirée Contes (*comité de jumelage Rennes/Cork et les Tisseurs de contes*).
- J. 4 oct. Bruz, Centre Culturel du Grand Logis, 20h30, Concert (*Ndiaz*).
- Du 5 au 7 oct. Cancale, les Bordées de Cancale (*programme sur <https://www.lesbordees.bzh/>*)
- V. 5 oct. Fougères, Bar le Coquelicot, 21h, Concert (*J-C Guichen [Le solo de l'Ankou], Green lads*).  
Redon, Théâtre du Canal, 20h30, Concert (*Duo Hamon Martin et l'Orchestre Symphonique de Bretagne*).  
Rennes, La Guinguette Thabor, 18h, Concert (*Beat Bouet Trio, Canal B*).  
Rennes, Le Jardin du Thabor, 20h, Concert (*The Celtic Social Club, Lankum*).
- S. 6 oct. Fougères, Rue des feuteries, 11h, Fest Deiz (*Ln&Max, O'kazoo, Olmaro duo, Bagad Raoul II*).  
Montfort-sur-Meu, L'Avant-scène, 20h30, Concert (*Ndiaz*).  
Rennes, La Ferme des Gallets, 9h30-17h, Stage de veuze (*François Robin*).  
*Renseignements & Inscriptions 02 23 20 59 14 ou [contact@laboueze.bzh](mailto:contact@laboueze.bzh)*  
Vitré, Parc des Expositions, 20h30, Fest Noz (*Digresk, Lebreton/Le Bozec, Rozenn Talec/ Yannig Noguét*).
- D. 7 oct. Parcé, La Granjagoul, 16h, Concert (*Pichard/Vincendeau*).
- Ma. 9 oct. Rennes, café « Mod Koz », 19h, Apéro chanté, sélection pour La Bogue d'Or).
- V. 12 oct. Parcé, La Granjagoul, 20h30, Veillée chants et contes, sélection pour La Bogue d'Or).
- S. 13 oct. Beaucé, Salle des Sports, 20h, Fest Noz - Pommé (*Duo Rigal/Cheul, Les Ter-pieds, PAFI, Trio dans l'air*).  
Chantepie, Eglise, après-midi, Concours régional bombarde et orgue.- 20h45, concert avec les finalistes.  
Chateaugiron, Salle du Zéphyr, 20h30, Fest Noz (*Ruz Réor, Trio Forj, Bagad de Chateaugiron, Trio Kastell- Combourg*, Salle Malouas, 14h-18h30, stage de danses du Pays Mitau (*Inscription : 02.99.73.20.10 ou [an-nie.frangeul@wanadoo.fr](mailto:an-nie.frangeul@wanadoo.fr)*) - 20h30, Fest Noz (*Jégou/Corbel, Kerouez, Régine et Bernard*)).
- S. 13 oct. Beaucé, Salle des Sports, 20h, Fête du Pommé (*Scène ouverte*).  
L'Hermitage, Salle Christian Le Maout, 14h30, Fest Deiz (*Les Copains de la Planche, Trio Digor, K'are Kare*).